Modelo 21905 Serie Verdaderamente Digital Guía del Usuario



Su nuevo sistema de teléfono GE es EXPANDIBLE hasta un total de 4 auriculares (mediante la compra opcional del Modelo 21920 con base para carga)

Información sobre la Aprobación de Equipo

El equipo de su teléfono esta aprobado para la conexión con la red Telefónica Pública (Publi Switched Telephone Network) y cumple con los requisitos establecidos en las secciones 15 y 68 de las Reglas y Regulaciones de la FCC y con los Reguerimientos Técnicos para Equipos de Terminales Telefónicas (Technical Requirements for Telephone Terminal Equipment), publicado por ACTA. 1 Notificación a la Compañía Telefónica Local

En la parte de abajo de este equipo hay una etiqueta que indica, entre otra información, el número de US y el Número de Equivalencia de Timbres (REN) para este equipo. Usted debe, cuando sea requerido, proveer esta información a su compañía telefónica

El REN es útil para determinar el número total de artefactos que Ud. puede conectar a su línea telefónica, todavía asegurando que todos estos artefactos sonarán cuando se llame su número telefónico. En la mayoría de las áreas (pero no en todas), el total de los números REN de todos los artefactos conectados a una línea no debe exceder 5. Para estar seguro del número total de artefactos que Ud. pueda conectar a su línea (determinado por el REN), Ud. deberá ponerse er contacto con su compañía telefónica local.

Cualquier enchufe y conexión que se utilice para conectar este equipo al cableado del edificio y a la red telefónica, debe estar en conformidad con el realamento de la FCC Parte 68 que ha sido adoptado por la ACTA. Un cable telefónico y un enchufe modular que han sido aprobados y estár en conformidad con dicho realamento han sido provistos con este producto. Están diseñados para ser conectados a un enchufe modular compatible, que también esté en conformidad. Para más detalles, vea las instrucciones para la instalació

> El número de la US está ubicado en el fondo de la base El numero REN esta ubicado en el fondo de la base.

• No se puede usar este equipo con un teléfono de previo pago proveído por la compañía

• Las líneas compartidas son sujetas a las tarifas del estado, y por eso, es posible que Ud. no con otros abonados

que la instalación de este producto no desactive su equipo de alarma. Si usted tiene alguna pregunta sobre qué puede desactivar su equipo de alarma, consulte a su compañía telefónica o a un instalador calificado.

2 Derechos de la Compañía Telefónica

Si su equipo causase algún problema en su línea que pudiera dañar la red telefónica, la compañía En caso que la compañía no pudiera avisarle de antemano y hubiera necesidad de tomar tal acción, la compañía telefónica podrá interrumpir su servicio inmediatemente. En caso de tal dictados en la Subparte E de la Parte 68 de las Regulaciones y Reglas de la FCC.

Visite el sitio de GE en: www.GE.com/phones



La compañía telefónica puede hacer los cambios en sus instalaciones de comunicación, en equipos, en sus funcionamientos o procedimientos que digne necesarios para el manejo de sus negocios y que no sean incompatibles con las Reglas y Regulaciones de la FCC. Si estos cambios pudieran alterar el uso o el funcionamiento de su equipo telefónico, la compañía telefónica deberá darle aviso adecuado en escrito para que Ud. goce de un servico ininterrumpido.

Información de Interferencias

Este artefacto cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Su funcionamiento es sujeto a las dos ondiciones siguientes: (I) Este artefacto no puede causar interferencia dañosa, y (2) Este artefacto debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que puede causar un

Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un artefacto digital de la Clase B de conformidad con la Parte 15 de las Realas de la FCC. Estos límites han sido diseñados para proporcionar una protección razonable contra una interferencia dañosa que pueda existir en una instalación doméstica

Este equipo genera, usa y puede radiar la energía de frecuencia de una radio y, si no fuera instalado y usado de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañosa a las transmisiones radiales. Sin embargo, no hay garantía que la interferencia no ocurrirá en una instalación en

La gislamiento de comunicaciones no puede ser asegurada al usar este producto Si este equipo causa en efecto una interferencia dañosa a la recepción de la radio o de la televisión lo cual puede ser determinado apagando y prendiendo el equipo, le animamos a Ud. de tratar de corregir la interferencia por medio de una (o más) de las sugerencias siguiente

- Cambie la posición o la ubicación de la antena (quiere decir la antena de la radio o de la televisión que está recibiendo la interferencia
- Cambie la posición o cambie la ubicación y aumente la distancia entre el equipo de telecomunicaciones y la antena receptora de la radio o de la televisión que está recibiendo la interferencia. • Conecte el equipo de telecomunicaciones a una toma en un circuito diferente del circuito al cual
- la antena receptora esté conectada Si estas medidas no eliminan la interferencia, favor de consultar a su distribuidor o a un técnico de radio/televisión experto por otras sugerencias. También, la Comisión Federal de Comunicaciones

(FCC) ha preparado un folleto muy útil, "How To Identify and Resolve Radio/TV Interference Problems' "Como Identificar y Resolver Problemas de Interferencia de Radio/Televisión"). Este folleto se puede obtener del U.S. Goverment Printing Office, Washington, D.C. 20402. Favor de especificar el número 004-000-00345-4 cuando haga su pedido.

Aviso: Los cambios o las modificaciones no no expreso aprobados por el partido responsable de conformidad podían anular la autoridad del usuario para funcionar el equipo.

Compatibilidad con Audífonos (CCA)

Se juzga que este teléfono es compatible con audífonos, en base a las normas de la FCC. Licensing

Con licencia bajo la patente US 6,427,009. Declaración de la FCC sobre Exposición a la Radiación RF

e equipo cumple con los límites a la exposición de radiación RF de la FCC establecidos para u ambiente no controlado. Este equipo deberá ser instalado y operado a una distancia mínima de 20 tímetros entre el radiador y su cuerpo. Este transmisor no debe de ser colocado u operado en conjunto con alguna otra antena o transmisor".

ADVERTENCIA: PARA PREVENIR EL RIESGO DE UNFUEGO O DE UNA SACUDIDA ELECTRICA, NO EXPONGA ESTE APARATO A LA LLUVIA O A LA HUMEDAD.



Adaptador de

corriente CA Auricular

Introducción

CUIDADO: Cuando utilice equipo telefónico, hay instrucciones básicas de seguridad que siempre deben seguirse. Refiérase a la guía de INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD 1PORTANTES provista con este producto y guárdela para referencia futura. IMPORTANTE: Como los teléfonos inalámbricos operan con electricidad, usted debe

tener por lo menos un teléfono en su casa que no sea inalámbrico, en caso de una

Paquete de

baterías del

auricular

Para el **Modelo 21905xx2** habrá UN auricular, base de carga, batería, y cubierta más de lo

Para el **Modelo 21905xx3** habrá DOS auriculares, bases de carga, baterías y cubiertas más

Para el **Modelo 21905xx4** habrá TRES auriculares, bases de carga, baterías y cubiertas más

Cable

Antes de Comenzar

interrupción de corriente

Lista de Partes (para modelo 21905xx-1)

Puerta del

compartimento de

batería

Requerimientos Para Enchufe Telefónico

Para utilizar este teléfono, usted puede necesitar un enchufe modular

telefónico tipo RJ11C como el ilustrado aquí, instalado en su hogar. Si

usted no tiene este tipo de enchufe, llame a su compañía telefónica local

de la mostrado anteriormen

de lo mostrado anteriormente.

para preguntar cómo conseguirlo

Asegúrese de que su paquete incluye los artículos mostrados aquí

pueda usar su propio equipo telefónico si Ud. estuviera compartiendo la misma línea telefónica • Se debe notificar la compañía telefónica cuando se desconecte permanentemente su teléfono

• Si su casa tiene algún equipo de alarma especial conectado a la línea telefónica, asegúrese

interrupción telefónica temporal la compañía debe: (1) darle aviso al momento de tal interrupción temporal de servico, (2) concederle a Ud. la oportunidad de corregir la situación, (3) informarle a Ud. de sus derechos de presentar una auesta a la Comisión de acuerdo con los procedimientos



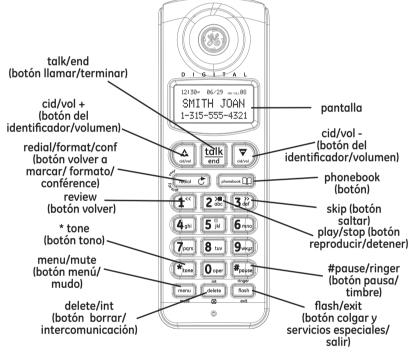
Su teléfono inalámbrico usa un sistema de seguridad digital para evitar el timbrado falso,

a frecuencias que pueden causar o recibir interferencia con aparatos de televisión, hornos de microondas, hornos, o videocaseteras que se encuentren cerca de este aparato. Para minimizar o evitar dicha interferencia, la base del teléfono inalámbrico no debe ser colocada cerca o encima de la televisión, de un horno de microondas, o de la videocasetera. Si dicha interferencia continúa, mueva el teléfono lejos del aparato eléctrico causante de la interferencia

Pautas Importantes de la Instalación

- luz fluorescente, radiadores eléctricos o luz de sol directa.
- Nunca instale enchufes telefónicos en localizaciones mojadas a menos que el enchufe haya sido diseñado específicamente para localizaciones mojadas.
- sido desconectada en la interfaz de la red.
- Utilice precaución cuando instale o modifique líneas telefónicas.

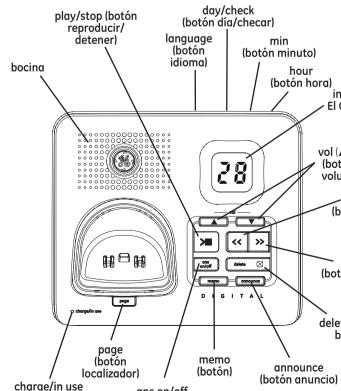
Formato del Auricular



Formato de la Base

(indicador de

carga/uso)



ans on/off

(activar la función

contestar)

Instalar el Teléfono

el uso no autorizado y cargos a su línea telefónica.

NOTA SOBRE LA INSTALACIÓN: Algunos teléfonos inalámbricos operan

Algunos otros accesorios para la comunicación pueden utilizar frecuencias de 2.4 GHz para comunicarse, y si no están adecuadamente instalados, estos aparatos pueden interferir entre sí, o con su aparato de teléfono nuevo. Si usted teme tener problemas con esta interferencia refiérase al manual de instrucciones de dichos accesorios para ver cómo puede programar los canales para evitar esta interferencia. Los accesorios típicos que pueden utilizar la frecuencia de 2.4 GHz para comunicarse incluyen transmisores inalámbricos de audio o video, redes inalámbricas para computadoras, sistemas telefónicos inalámbricos con varios auriculares, y algunos teléfonos inalámbricos de largo rango.

• Evite fuentes de ruido y calor, como motores, hornos de micro ondas, o lámparas de

Evite áreas con polvo, humedad excesiva o temperaturas demasiado bajas.

- Evite colocar cerca de otros teléfonos o computadoras personales.
- Nunca instale cableado telefónico durante una tormenta de relámpagos.
- Nunca toque cables o terminales no aislados, a menos que la línea telefónica haya modular de pared.

El Contador (

(botón volver)

(botón saltar)

volumes)

Programación del Sistema Contestador Esta sección le muestra cómo programar su sistema contestador para recibir llamadas

CUIDADO: Para reducir el riesgo de lesión personal, fuego, o daño

istema contestador Presione el botón ans on/off su sistema contestador. El indicador MESSAGES se ilumina cuando el sistema contestador está activado. El indicador parpadea cuando usted

NOTA: El sistema contestador muestra "- -" cuando está apagado.

idioma de instrucciones de voz de su sistema de contestadora

Presione el botón language en la base para cambiar a voice prompt en FRANCES. La

unidad anuncia "SELECCION ESPANOL" y SP se muestra en el contador de mensajes. NOTA: Para cambiar a English, presione el botón language otra vez. *En* se

muestra en el contador de mensajes. NOTA: En el modo de acceso remoto, el sistema sigue el idioma seleccionado.

El idioma voice prompt no se puede cambiar vía remota. Marcador de Día/Hora Voz y Reloj en Tiempo Real

1. Asegúrese que el sistema contestador esté encendido.

3. Presione y sostenga el botón hour en la base para programar la hora (a.m. o p.m.) Por ejemplo, 12AM), 1AM o 12PM, 1PM.

Presione y sostenga para aumentar en incrementos de

5. Después de establecer la hora, el reloj en tiempo real se visualizará en el auricular dentro de 1 minuto.

NOTA: Usted debe establecer el día manualmente. Usted debe elegir programar el día manualmente también aunque la hora sea transmitida automáticamente por su compañía telefónica local como parte del servicio de Identificador de Llamadas. Si usted se suscribe al servicio de Identificador de Llamadas, la hora actual es establecida automáticamente cuando usted recibe su primer registro CID.

Volumen del Altavoz

Utilice los botones de cid/vol (▲ or ▼) para ajustar el volumen del altavoz en la base a un nivel cómodo. El nivel mínimo de volumen del altavoz el L1 y el máximo es L8. Instrucciones de Voz

Si Ud. necesita ayuda adicional, presione el botón review (<<) en el modo standby y siga las instrucciones de voz. Para Grabar el Anuncio Saliente

Si usted elige no grabar un anuncio saliente, el anuncio de fábrica se reproduce en su

lugar. Para mejores resultados cuando grabe su anuncio personal, usted debe estar a aproximadamente 9 pulgadas del micrófono y debe tratar de eliminar tanto ruido de

1. Asegúrese que el sistema contestador esté encendido (ON).

- . Presione y sostenga el botón announce hasta que el altavoz anuncie "GRABE" ANUNCIO DESPUES DEL TONO".
- 3. Empiece a hablar después de que escuche el tono.
- 4. Suelte el botón cuando usted haya terminado su anuncio.

NOTA: Para volver al anuncio de fábrica después de que usted ha grabado su propio anuncio saliente, presione el botón announce y suéltelo cuando escuche el bip. O, presione el botón delete mientras se revisa el anuncio.

Eiemplo de Anuncio Saliente

"Hola, este es (use su nombre aquí). No puedo contestar el teléfono ahora mismo, así que por favor deje su nombre, número, y un mensaje breve después del tono, y yo la llamaré después. Gracias'

NOTA: El tiempo de grabación máximo para el anuncio de saludo es de 2 minutos NOTE: Presione el botón PLAY/STOP en cualquier momento para parar el

Programación del Teléfono Pantalla de Alerta

El auricular muestra el número de auricular y el nombre del usuario

Programación del Teléfono

- L. Asegúrese de que su teléfono esté en OFF (no en USER NAME modo hablar)
- 2. Presione el botón menu/mute para ir al menú principal. HANDSET SETUP se muestra en la pantalla.
- . Presione el botón menu/mute para confirmar y Ud. puede programar los siguientes elementos: Idioma de Voz. Nombre Auricular. Tono del Timbre. Volumen Timbre. Botón Tono, Alerta de Mensaje, Timbres para Responder, Código de Seguridad, Código de Area, Tone/Pulse, Registro, Des-Registro y Programación de Fábrica

NOTA: Durante la programación, Ud. puede presionar el botón flash/exit en cualquier momento para salir del submenú y regresar al menú.

Del Menú del Programa el Auricular:

jugar de anuncio.

l. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para desplazarse al menú **SET LANGUAGE** (PROGRAM IDIOMA).

2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. SET LANGUAGE ▶ 1ENG 2FRA 3ESP (PROGRAM IDIOMA 1ENG 2 FRA 3ESP) se muestra en la pantalla. 1ENG el es el idioma

3. Use el teclado numérico en el teléfono para seleccionar **1ENG, 2FRA, 3ESP**, o use el cid/vol (▼ o ▲) para moverse al idioma deseado

4. Presione el botón menu/mute para guardar su selección. Ud. escuchará un tono de confirmación y el idioma seleccionado se muestra en la pantalla.

Nombre del Auricular Del Menú del Programa el Auricular:

L. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para moverse al submenú **NOMBR AURICULR.** 2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. **NOMBR AURICULR** se muestra en

3. Use el teclado numérico para ingresar un nombre (hasta 15 caracteres). Más de una letra es almacenada en cada una de las teclas numéricas. Por ejemplo, para escribir Bill Smith, presione la tecla 2 dos veces para la letra B. Presione la tecla 4 3 veces para la letra I. Presione la tecla 5 3 veces para la letra L. Presione la tecla 5 3 veces para la segunda letra L, y presione la tecla 1 para insertar un espacio entre el nombre y el apellido. Presione la tecla 7 cuatro veces para la letra S; presione la tecla 6 una vez para la letra M; presione la tecla 4 3 veces para la letra I; presione la tecla 8 para la letra T; presione la tecla 4 dos veces para la letra H.

NOTA: Si usted comete un error, presione el botón delete/int para retroceder y borrar un carácter a la vez.

4. Presione el botón menu/mute para guardar su nombre. Usted escuchará un tono de confirmación y el nombre el auricular se muestra en la pantalla

Tono del Timbre Ud. puede elegir entre 10 diferentes tonos de timbre.

From the Handset Setup Menu:

Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para moverse al submenú TONO DEL TIMBR 2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. PROG TONO TIMBR 01 se muestra

- en la pantalla. 01 es la selección de fábrica. 3. Use el botón cid/vol (▼ o ▲) para moverse a la programación deseada (de 1 a 10). Ud escuchará una muestra del tono del timbre que seleccione
- 4. Presione el botón menu/mute ara guardar su selección. Ud. escuchará un tono de confirmación y el tono de timbre seleccionado se muestra en la pantalla.

NOTA: Usted debe el volumen de Tono del Timbre fijado ON para que el tono del anillo señale una llamada entrante

Volumen Timbre Del Menú del Programa el Auricular:

 Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para moverse al submenú VOLUMEN TIMBRE. 2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. PROG TIMBRE > 1ALT 2BAJ 3APG

se muestra en la pantalla. ALT es la selección de fábrica 3. Use el teclado numérico en el teléfono para seleccionar 1, 2 ó 3, o use el botón cid/vol Esta programación puede hacerse únicamente con los auriculares. Durante el proceso de

4. Presione el botón menu/mute para guardar su selección. Ud. escuchará un tono de confirmación y la nueva selección de volumen se muestra en la pantalla. NOTA: Si Ud. desactiva el timbre, el ícono de timbre desactivado se muestra

Botón Tono Del Menú del Programa el Auricular:

(▼ o ▲) para moverse a su selecciór

1. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para moverse al submenú **BOTON TONO**.

- ▶ 2 APAAG se muestra en la pantalla 3. Utilice el teclado de tono en el auricular para seleccionar 1 o 2, o utilice los botones
- 4. Presione el botón menu/mute para confirmar. Ud. escuchará un tono de confirmación y el botón tono se muestra en la pantalla.

Alerta de Mensaje (para máquina contestadora)

2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. *ALERT MENS NUEV 1ENC 2APAAG* se

5. Si usted selecciona SI, oprima el botón menu/mute y la pantalla le indica ACERCAR A BASE durante 2 segundos, y después la pantalla le pide que confirme Esta modalidad programa su contestadora para dar un tono de alerta cada 10 segundos cuando hav nuevos mensaies.

- 6. Oprima el teclado numérico para seleccionar 1 para SI o 2 para NO, o utilice los 1. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para desplazarse al submenú ALERTA MENSAJE.
 - botones cid/vol (\checkmark o \blacktriangle) para seleccionar **1SI** o **2NO**. '. Si usted selecciona SI, oprima el botón menu/mute para confirmar. **DES-REGISTRAR.**.
 - aparece en la pantalla. Ud. escuchará un tono de confirmación. Después de confirmación de que el registro del auricular ha sido cancelado **AURICULAR X DESREGISTRADO** aparece en la pantalla para confirmar que el registro del auricular ha sido cancelado.

NOTA: Cuando usted complete el proceso para cancelar el registro, la pantalla le recuerda que debe volver a registrarlo NECESID AURICULAR REGISTRAR. Para utilizar el auricular, usted debe registrarlo

Para Cancelar el Registro Globalmente

Si uno o más auriculares se pierde, usted debe cancelar el registro de todos los auriculares para asegurar la operación adecuada del sistema. Siga los pasos a continuación para cancelar los registros de todos auriculares a la vez.

ADVERTENCIA: No es recomendable que se cancele el registro de un auricular a menos que sea absolutamente necesario porque una vez que la cancelación ha sido llevada a cabo, las funciones del teléfono no pueden usarse hasta que el auricular vuelva a ser registrado.

- .. Presione y sostenga el botón page en la base hasta que la luz de carga/en uso
- 2. Presione y sostenga el botón page en la base otra vez hasta que la luz de carga/en uso parpadee rápidamente.
- 3. Presione y suelte el botón page en la base una vez. 4. Los registros de todos los auriculares son cancelados y la indicación de que usted

debe volver a registrarlos **NECESID AURICUL REGISTRAR** aparece en la pantalla. Programación de Fábrica por tonos en otra ubicación (remota). El código de seguridad es reguerido para acceso

Conforme usted se familiariza con este sistema, usted puede preferir utilizar los programas de fábrica originales. Siga los pasos a continuación, para volver a la las programaciones originales de fábrica.

Del Menú del Programa el Auricular: 1. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para desplazarse al sub-menú de **PROG DE FABRIC**.

- muestra en la pantalla. La programación de fábrica es 2NO. 3. Utilice el teclado de tono en el auricular para seleccionar **1SI** o **2NO**, o utilice los
- cid/vol (\checkmark o \blacktriangle) para mover el cursor a **1SI** o **2NO**. NOTA: Si usted escoge SI, todas las programaciones en el menú regresan a las
- programaciones originales de fábrica. 4. Presione el botón menu/mute para salvar su selección. Ud. escuchará un tono de

Operación Básica del Teléfono **Indicadores Visuales**

Carga/En use Indicador en la Base

El indicador charge/in use en la base parpadeará para alertarle de una llamada entrante durante la búsqueda, o si usted tiene un mensaje esperando de su proveedor de servicio. El indicador permanecerá iluminado cuando un auricular esté en la base cargando o cuando la línea esté en uso.

Para Hacer una Llamada

1. Presion el botón talk/end. Marque el número al que usted quiera llamar.

Marque el número primero y después presion el botón talk/end.

Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para seleccionar el registro deseado, después presion el botón talk/end 2. Cuando haya terminado, presione el botón talk/end para colgar.

NOTA: Usted puede inscribir hasta 32 dígitos de pre-marcado. NOTA: Si quiere borrar un número de pre-marcado que usted haya inscrito, oprima el botón delete hasta que todos los dígitos hayan sido borrados.

Para Contestar una Llamada

Levante el auricular y presion el botón talk/end.

1. Cuando el teléfono timbra, presione el botón talk/end en el auricular.

2. Cuando hava terminado, presione el botón talk/end para colgar NOTA: Ajuste el volumen del guricular utilizando los botones cid/vol (v o 🔺) durante una llamada. charge/in use parpadee. Usted escuchará un tono de confirmación y AURICULAR

Después de que usted oprime el botón talk/end en el auricular, el temporizador integrado aparece en la pantalla y cuenta la duración de la llamada en minutos y segundos.

Auto Alerta Si usted coloca el auricular sobre la base, mientras el auricular está descolgado, (durante una llamada), el auricular automáticamente desconecta la llamada.

Timbre ALTO/BAJO/APAGADO (Atgio)

Temporizador de Llamadas

Hay dos formas de programar el timbre para ALTO/BAJO/APAGADO. Una es la forma tradicional como se describe en las Funciones de Programación, Programación del Teléfono, menús de Volumen del Timbre. La otra es este atajo al menú de timbre. 1. Asegúrese de que el teléfono está desactivado - OFF (no en el modo hablar).

2. Presione el botón #pause/ringer para mostrar **PROG TIMBRE 1ALT 2BAJ 3APG**. 3. Use el teclado numérico de tonos en el teléfono para seleccionar 1, 2 ó 3, o use el

cid/vol (▼ o ▲) para desplazarse a su selección. "1ALT" es la selección de fábrica.

4. Presione el botón #pause/ringer otra vez para guardar y mostrar la nueva selección

Servicios/Llamada en Espera

Si usted se suscribe a los servicios combinados de Hamada en Espera e Identificador de Llamada a través de su compañía telefónica, usted recibirá la información del dentificador de Llamadas (si ésta es disponible) en Llamadas en Espera. Durante una lamada telefónica, usted escuchará un tono para indicarle que otra llamada está esperando en la línea mientras que la información del Identificador de Llamadas para la llamada en espera aparece en la pantalla del auricular.

- Para conectar con la llamada en espera, oprima el botón flash/exit en el auricular y su llamada original se pone en espera.
- Para pasar de una a otra llamada, oprima el botón flash/exit. SUGERENCIA: No presione el botón talk/end en el teléfono inalámbrico para
- activar un servicio de llamadas personalizado, tal como llamada en espera, o desconexión al recibir llamada de un número determinado

Ultimo Número Marcado

Ud. puede volver a marcar un número de hasta 32 dígitos de largo. Para volver a marcar rápidamente el último número que usted marcó:

- 1. Oprima el botón talk/end.
- Oprima el botón para volver a marcar redial/format/conf.

las llamadas más recientes (números más altos)

- 3. Presione primero el botón redial/format/conf, luego use el botón cid/vol (▼ o ▲) para seleccionar el número que se desea volver a marcar. - Presione el botón cid/vol (🔺) para revisar la llamada más antigua y moverse hacia
- Presione el botón cid/vol (▼) para revisar la llamada más reciente y moverse hacia las llamadas más antiguas (números más bajos).

NOTA: Ud. puede elegir de los últimos tres números marcados. 4. Presione el botón talk/end. El número es marcado automáticamente

Si usted obtiene una señal de ocupado y quiere seguir marcando ese número, oprima el botón para volver a marcar redial para volver a marcar el número rápidamente.

2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. **PROG DE FABRICA 1SI > 2NO** se Esta función le ayuda a localizar un auricular extraviado Para enviar y recibir señales del localizador, todos los auriculares deben estar reaistrados. Si sus auriculares no

Oprima la tecla de flash/exit para terminar una función y volver a la pantalla de alerta.

están registrados, siga las instrucciones para registrarlos en la sección Para Registrar el

Auricular en este manual. Auricular a Localizar del Auricular

aplicable solamente con los auriculares adicionales) 1. Asegúrese que el teléfono esté desactivado **OFF** (no en el modo hablar).

- 2. Oprima y suelte el botón delete/int en el auricular. El aparato le pregunta **LOCALIZAR**
- 3. Utilice el teclado numérico de tonos para ingresar el número de teléfono que Ud.
- 4. Para cancelar la búsqueda, presione el botón flash/exit, delete/int o talk/end en el auricular de origen, o usted puede presionar flash/exit en el auricular de recepción. Localizar Todos los Auriculares Desde el Auricular

(aplicable solamente con los auriculares adicionales) 1. Asegúrese que el teléfono esté desactivado **OFF** (no en el modo hablar).

- 2. Oprima y suelte el botón delete/int en el auricular. El aparato le pregunta LOCALIZAR EXTENSION? 3. Utilice el teclado numérico de tonos para ingresar el número de teléfono que Ud.
- quiere buscar. (1 = para buscar el Teléfono 1, 2 = para buscar el teléfono 2, etc., 5 = para buscar todos los teléfonos)
- 4. Para cancelar la búsqueda, presione el botón flash/exit, delete/int o talk/end en el auricular de origen, o usted puede presionar flash/exit en el auricular de recepción.

Localizar Todos los Auriculares Desde la Base

- Use solamente la base para buscar todos los auriculares registrados al mismo tiempo 1. Oprima el botón page en la base. Todos los auriculares suenan durante dos minutos, y la indicación de localizador en la base **LOCALIZAR DESDE BASE** aparece en la pantalla
- de cada auricular. 2. Para cancelar la búsqueda, presione el botón page en la base, o presione el botón

talk/end o el botón flash/exit en cada teléfono. Enmudecedor

persona del otro lado de la línea no le puede escuchar, pero usted puede escuchar a esa 1. Oprima el botón menu/mute. La indicación **ENMUDECEDOR ENC** aparece en

Para tener una conversación fuera de la línea, utilice la función enmudecedora. La

2. Oprima el botón menu/mute para cancelar y volver a su conversación telefónica.

Cuando el teléfono está activado (ON) (en modalidad para hablar) usted puede ajustar el volumen oprimiendo los botones cid/vol (\checkmark o \blacktriangle) Escoia entre los cuatro niveles de volumen. Cuando el nivel máximo o mínimo de volumen ha sido alcanzado, el teléfono

Control de Volumen del Auricular

emite dos tonos. El nivel más bajo es "VOL 1" y el volumen más alto es "VOL 4". Operación del Interfono

La función del interfono le permite tener una conversación con otro auricular registrado sin ocupar la línea telefónica, permitir que usted todavía reciba llamadas entrantes. Para Hacer una Llamada desde el Interfono

1. Asegúrese que el teléfono esté desactivado OFF (no en el modo hablar).

2. Oprima el botón delete/int en el auricular. 3. Utilice el teclado numérico para seleccionar el auricular que usted quiere llamar.

el botón flash/exit en el auricular que llama. 4. Espere a que la persona en el auricular que recibe oprima el botón delete/int.

NOTA: Para cancelar el localizador, oprima el botón delete/int nuevamente, o

NOTA: Si el auricular que recibe no contesta en dos minutos, la llamada del interfono se cancela automáticamente. La pantalla del auricular indica que no hay respuesta NO CONTESTAN en la pantalla.

00020250 (Rev. 2 Dom S)



Instalación

Sistema Digital de Seguridad

Instalar la Batería del Auricular NOTA: Usted debe conectar la batería del auricular antes de utilizar el aparato.

PRECAUCION: Para reducir el riesgo de fuego o lastimaduras personales, use solamente la batería de Níquel-Hidruro Metálico (Ni-MH) modelo 5-2721 aprobado por Thomson Inc. eso es compatible con esta unidad. 1. Localice la puerta de la batería y la batería que vienen empacadas juntos dentro de

una bolsa de plástico y están separados del auricular. 2. Localice el compartimento de la batería en la parte posterior del auricular. 3. Conecte el cable de la batería en el conector dentro del compartimento.

NOTA: Para asegurar la instalación apropiada de la batería, el conector está

diseñado de forma que puede ser insertado solamente de una manera.

4. Cierre el compartimento de la batería empujando la puerta hacia arriba hasta que embone en su lugar.

1. Escoja un área cerca de un enchufe eléctrico y un enchufe modular telefónico (RJ11C), y coloque su teléfono inalámbrico sobre una superficie plana y nivelada como una mesa o un escritorio.

Estación para la Base

tiene mensajes nuevos.

Conecte un extremo de la línea telefónica dentro del enchufe marcado TEL LINE en la parte de atrás de la base y el otro extremo dentro de un enchufe

3. Conecte el convertidor de la corriente eléctrica AC dentro del enchufe eléctrico y el conector DC dentro 🥣 del enchufe en la parte de atrás de la base.

4. Coloque el auricular sobre la base. El indicador de

carga/en uso se ilumina para verificar que el aparato está cargando. 5. Deje que el teléfono se cargue durante 16 horas antes de utilizarlo por primera vez. Si usted no carga adecuadamente el teléfono, el funcionamiento de la batería podría

usuario. Este adaptador de corriente es diseñado para estar orientado correctamente en una posición de montaje vertical o en el piso.

use solamente el adaptador de corriente 5-2760 listado en la guia del

entrantes. Antes de empezar el proceso de programación, usted debe encender su

Para seleccionar el Idioma de Instrucciones de Voz El idioma de instrucciones de voz programado de fábrica es el Inglés. Para cambiar el

unidad anuncia "OPTION FRANCAISE" y Fr se muestra en el contador de mensajes. Presione el botón language otra vez para cambiar el voice prompt a ESPAÑOL. La

- 2. Presione y sostenga el botón day/check en la base para programar el día de la
- 4. Presione y suelte el botón min para avanzar el reloj en intervalos de un minuto.

en la pantalla.

cid/vol (▼ o ▲) para seleccionar. 10N es la selección de fábrica.

2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. *PROG BOTON TONO* ▶ 1ENC

muestra en la pantalla.

3. Use el teclado de marcación para ingresar su selección, o use el botón cid/vol (▼ o ▲) para desplazarse a **1ENC** ó **2APAAG**. La selección de fábrica es *2APAAG*. 4. Presione el botón menu/mute para confirmar Timbres para Responder (para máquina contestadora)

Está modalidad le permite seleccionar el número de veces que usted quiere que el

teléfono suene antes de que el sistema de la contestadora responda una llamada.

Del Menú del Programa el Auricular: 1. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para desplazarse al submenú TIMBR RSPONDER. 2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. *TIMBR RSPONDER 3 4 5 6 TS* se muestra en la pantalla

3. Use el botón cid/vol (▼ o ▲) para moverse al tono deseado de timbre (3-6) Ahorrador de Cargos (TS). 4. Presione el botón menu/mute para confirmar.

responde después del 3er timbre si hay NUEVOS mensaies. O la unidad responde después del 5º timbre si NO hay mensajes nuevos. Esto permite al usuario accesar su contestadora desde otra ubicación y luego colgar después de 4 timbres para ahorrar cargos por larga distancia.

NOTA: Si usted selecciona TOLL SAVER (TS) (Ahorrador de Cargos) la unidad

Código de Seguridad Usted puede accesar el sistema de la contestadora desde un teléfono de marcación

CODIG SEGURIDA.

Código de Area

Tono/Pulso

muestra en la pantalla.

Del Menú del Programa el Auricular:

Del Menú del Programa el Auricular

remoto, y evita el acceso no autorizado a su sistema de contestadora. Del Menú del Programa el Auricular: 1. Presione el botón caller ID-volume (▼ o ▲) para desplazarse al submenú

3. Use el teclado de marcación para ingresar el nuevo código de seguridad de 3 dígitos. 4. Presione el botón menu/mute para confirmar.

1. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para desplazarse al submenú **CODIGO AREA**. 2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. PROG AREA LOCAL - - se muestra en la pantalla. La selección por defecto es --

2. Presione el botón mute/program para entrar al menú. **CODIG SEGURIDA 123** se

4. Presione el botón menu/mute para confirmar. Ud. escuchará un tono de confirmación y el nuevo código de área se muestra en la pantalla. NOTA: Para restaurar la programación de fábrica a - - -, presione y suelte

delete/int cuando PROG AREA LOCAL se muestre en la pantalla.

3. Use el teclado numérico para ingresar su código de área de 3 dígitos.

Del Menú del Programa el Auricular: 1. Presione el botón cid/vol (▲ o ▼) para desplazarse al submenú **TONE PULSE**. 2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. TONO/PULSO ▶ 1TONO 2PULSO se muestra en la pantalla. La selección predeterminada es "1 TONE".

3. Use el teclado de tonos o cid/vol (▲ o ▼) para ingresar 1 TONO o 2 PULSO.

1. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para moverse al submenú *REGISTRAR*.

utilice los botones cid/vol (\checkmark o \blacktriangle) para seleccionar **1SI** o **2NO**.

4. Presione el botón menu/mute para confirmar. Usted escuchará un tono de confirmación y su selección se muestra en la pantalla.

Del Menú del Programa el Auricular:

Para Cancelar el Registro

Del Menú del Programa el Auricular:

auricular vuelva a ser registrado.

Tu auriculares empaquetados están pre- registrados y listos para usarse. No es recomendable que vuelvan a ser registrados a menos que sea absolutamente

- 2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. **REGISTRAR 1SI → 2NO** se muestra en la pantalla. 2NO es la selección de fábrica. 3. Utilice el teclado de tono en el auricular para seleccionar 1 para SI o 2 para NO, o
- 4. Si usted selecciona SI, presione el botón menu/mute. OPRIMA LOCALIZ ESPERE AL BIP se muestra en la pantalla. (Su auricular deberá ser mantenido cerca de la base durante el proceso de registro.) 5. Presione y sostenga el botón page en la unidad de base hasta que el indicador

X REGISTRADO se muestra en la pantalla del auricular, donde X es el número de

auricular. Usted puede ahora renombrar su auricular. (Refiérase al paso 3 y 4 de la

Sección Nombre del Auricular) NOTA: Si usted vuelve a registrar el auricular mediante el menú del auricular para renombrar su auricular usted debe ir a la Sección de Nombre del Auricular y comenzar desde el paso inicial.

1. Presione el botón cid/vol (▼ o ▲) para moverse al submenú DES-REGISTRAR.

2. Presione el botón menu/mute para entrar al menú. **DES-REGISTRAR 1SI → 2NO** se

3. Utilice el teclado de tono en el auricular para seleccionar 1 para SI o 2 para NO, o

ADVERTENCIA: No es recomendable que se cancele el registro de un auricular a

sido llevada a cabo, las funciones del teléfono no pueden usarse hasta que el

menos que sea absolutamente necesario porque una vez que la cancelación ha

cancelación del registro, mantenga el auricular cerca de la base.

muestra en la pantalla. "2NO" es la selección de fábrica

4. Seleccione **NO** si usted no quiere cancelar el registro.

utilice los botones cid/vol (\checkmark o \blacktriangle) para seleccionar **1SI** o **2NO**.

5. Cuando haya terminado, oprima el botón flash/exit o delete/int en cualquier auricular

para desactivar el interfond NOTA: El sistema es expandible hasta a 4 teléfonos (comprando el teléfono opcional Modelo 21920 con base para recarga. Cuando 4 auriculares están registrados, el sistema puede manejar a la vez 2 operaciones de intercomunicación por separado, por ejemplo, el 1er. auricular se

intercomunica con el 2o. auricular mientras aue el 3er. auricular se

intercomunica con el 40. auricular. Para Recibir una Llamada del Interfond

Cuando usted recibe una llamada por el interfono, su auricular emite un tono. Para contestar la llamada, oprima el botón delete/int o el botón talk/end.

NOTA: Si usted recibe una llamada telefónica durante una llamada del interfono, la llamada en el interfono es terminada inmediatamente y ambos auriculares timbran. El usuario de cada auricular puede oprimir el botón talk/end v contestar la llamada

Para Utilizar el Interfono con Llamadas Telefónicas Externas Durante una llamada de interfono, usted puede utilizar la función del interfono, localizador para:

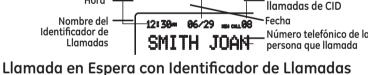
• localizar otro auricular y tener una conversación privada de dos personas, fuera de la

- usted puede también tener una conversación de tres personas entre la llamada externa y los auriculares.
- usted puede transferir la llamada telefónica externa a otro auricular.
- .. Durante una llamada externa, oprima el botón delete/int. El aparato le pregunta si pasa la llamada a la extensión LINEA EN ESPERA EXTENSION? L'. Utilice el teclado numérico para seleccionar Auricular #. Usted escuchará un tono del
- localizador y la indicación **LOCALIZANDO** aparece en la pantalla del auricular que NOTA: LOCALIZAR DESDE... aparece en la pantalla del auricular que recibe, y el
- auricular que recibe oprime el botón delete/int o el botón talk/end y así poder contestar la llamada del interfono
- 5. Cuando el auricular que recibe se conecto a) Usted tener una conversación privada de dos personas, fuera de la línea. La
- persona en la llamada externa no escuchará la conversación entre las personas en b) Oprima el botón redial/format/conf en el guricular que origina la llamada para
- poder tener una conversación entre la llamada externa y los auriculares. La indicaciór CONFERENCIA aparece en la pantalla de ambos auriculare NOTA: Un teléfono puede entrar al modo de conferencia directamente
- presionando talk/end en el segundo teléfono durante una llamada. Cuando haya terminado, oprima el botón flash/exit o el botón delete/int para termina
- la llamada del interfono, volver a la modalidad para hablar, y volver a su conversación telefónica original ó oprima el botón talk/end en el auricular que origina la llamada

Identificador de Llamadas (Caller ID/CID) IMPORTANTE: Para utilizar las características de la identificación de llamador

de esta unidad, usted debe suscribirse va sea al Servicio Estándar de Identificador de Llamadas de Nombre/ Número, o al Servicio de Identificado de Llamada en Espera (Caller ID with Call Waiting). Para saber quién llama mientras usted está en el teléfono, usted debe suscribirse al Servicio de Identificador de Llamada en Espera (Caller ID with Call Waiting). Este aparato recibe y muestra información transmitida por su compañía telefónica local.

La información puede incluir el número telefónico, fecha y hora; o el nombre, número telefónico, fecha v hora. Tomar nota de la



Suponiendo que usted está suscrito al servicio de Identificador de Llamada en Espera

a través de su compañía telefónica; si usted recibe una llamada entrante y usted está utilizando la GE multi fija a mano el sistema, una señal sonora indica que la presencia de Llamada en Espera llamada invita la línea. La información de Identificador de Llamada en Espera será exhibida y almacenada en la historia de todos los auriculares en el sistema.

 Cuando usted escuche el tono de llamada en espera en la bocina del auricular, prima el botón flash/exit para poner la llamada actual en espera y poder contestar la llamada entrante. Presione flash/exit otra vez para volver a la llamada original. Recibir Archivos del Identificador de Llamadas

Cuando usted recibe una llamada, la información es transmitida entre el primero y el

segundo timbre. La información del Identificador de Llamadas aparece en la pantalla mientras el teléfono timbra, dándole a usted la oportunidad de ver la información y decidir si guiere o no contestar la llamadal

Memoria de CID)

de su teléfono automáticamente almacena la información de las 40 últimas llamadas para que sepa quién llamó mientras usted no estuvo disponible. Cuando la llamada llamada) se borra automáticamente.

Usted puede revisar la información almacenada en cualquier momento. Las llamadas localización de memoria y lo que contiene aparecerán en la pantalla. Si recibidas desde la última revisión, se mostrarán **NUEVA** en la pantalla. Llamadas aue no la localización de memoria está vacía, la indicación VACIO aparece en han sido revisadas previamente pero fueron recibidas desde el mismo número más de una vez se muestran como **REPT** en la pantalla. 4. Presione nuevamente el botón phonebook. La pantalla le indica que *INSCRIBA*

A medida que se reciben y se almacenan archivos del Identificador de Llamadas, la

pantalla se actualiza para hacerle saber cuántas llamadas se han recibido. Para recorrer los archivos del identificador de Llamadas:

- 2. Presione el boton cid/vol (▼) para revisar el archivo más nuevo del Identificador (CID).
- 3. Presione el boton cid/vol (▲) para revisar primero el archivo más viejo del

Marcar un Número del Identificador de Llamadas

Los formatos disponibles incluyen:

Once dígitos

- Asegúrese que el teléfono esté desactivado OFF (no en el modo hablar).
- 2. Utilice le cid/vol (▼ o ▲) para llegar al archivo deseado.
- 3. Presione el boton talk/end. El número se marca automáticamente.
- NOTA: Dependiendo de (a) cómo estaba formateado cuando se recibió el número telefónico de la persona que llamó y (b) si usted había o no programado su clave de área anteriormente en el menú de programación, usted puede necesitar ajustar el formato del número telefónico de la persona que llamó antes de contestar la llamada, presion el botón redial/format/conf para ajustar el número, e intente otra vez.
- 8. Para inscribir otro nombre y número en una localización de memoria diferente, por favor regrese al paso 2 y repita el proceso.

6. Presione la tecla phonebook para confirmar y salvar el archivo. *INSCRIB NUM TEL* en la

incluyendo pausas (Presione el botón #pause/ringer), y presione la tecla phonebook

NOTA: El sistema trata las PAUSAS como retrasos o espacios en la secuencia

7. Utilice el teclado numérico para inscribir el número telefónico (hasta 20 dígitos).

nuevamente para salvar el archivo. El aparato emite un tono para confirmar.

Para Guardar el Ultimo Número Marcado

Ud. puede transferir los tres números de remarcación a la memoria de usuario interna. 1. Asegúrese de que el teléfono esté en **OFF** (no en el modo TALK)

- 2. Presione el botón redial para visualizar el número de remarcación más reciente
- 3. Use el botón cid/vol (▼ o ▲) para desplazarse al número de remarcación deseado. 4. Presione el botón phonebook para visualizar **SELECC MEMORIA 01 - 50**.
- 5. Use el teclado para ingresar la ubicación en memoria deseada de dos dígitos deseada (01 al 50). La pantalla mostrará *INSCRIBA NOMBRE*.
- 6. Siga el paso 5 en "Para Almacenar un Nombre y Número en la Phonebook" para inaresar el nombre.
- NOTA: Si la ubicación en memoria está ocupada. REMPLAZAR MEMO? se visualiza, y usted debe confirmar el reemplazo presionando el botón phonebook.
- 7. Presione el botón phonebook para guardar.
- 8. Para ingresar otro nombre y número en una ubicación en memoria diferente, regrese al paso 2 y repita el proceso
- NOTA: Si el número para volver a marcar tiene más de 20 dígitos, no puede ser guardado en memoria.

Para Introducir una Pausa en la Secuencia de Marcado (De un Número Almacenado)

Presione el botón #pause/ringer en el teclado numérico del auricular para introducir ur retraso en la secuencia de marcado de un número telefónico almacenado (por ejemplo después de que usted marca 9 para obtener línea externa, o para esperar e tono de acceso en una computadora). Cada pausa cuenta como un dígito en la secuencia de

Para Revisar Archivos Almacenados en la Phonebook 1. Asegúrese que el teléfono esté apagado OFF (no en el modo hablar).

- 2. Presione el botón phonebook para mostrar **SELECC MEMORIA 01-50**.
- 3. Presione los botones cid/vol (▼ o ▲) para recorrer los archivos o utilice el teclado del auricular para inscribir el número de la localización de memoria.

Para Borrar Números Almacenados en la Phonebook:

Para Cambiar Archivos Almacenados en la Phonebook Utilice el mismo procedimiento para cambiar un número almacenado que el que se

describe en Para Almacenar Nombres y Números en la Phonebook, excepto reemplace 2. Oprima nuevamente el botón phonebook, y el archivo nuevo del Identificador de un número almacenado con otro nuevo Llamadas reemplaza al viejo en esa localización de memoria. Usted escuchará un tono

1. Asegúrese que el teléfono esté apagado OFF (no en el modo hablar).

- 2. Presione el botón phonebook para mostrar **SELECC MEMORIA 01-50** . Asegúrese que el teléfono esté desactivado OFF (no en el modo hablar)
 - 3. Presione los botones cid/vol (▼ o ▲) para recorrer los archivos que usted quiera borrar
- o utilice el teclado del auricular para inscribir el número de la localización de memoria. 3. Presione el botón delete/int. La pantalla pregunta **BORR LLAMADA ID?** 4. Presione el botón delete/int para marcar archivos que serán borrados. La pantalla 4. Presione nuevamente el botón delete/int y borre el archivo actual, y el siguiente archivo pregunta **BORRAR?**
- 5. Presione el botón delete/int para borrar el archivo. La pantalla confirma **BORRADO**. NOTA: presione el botón flash/exit para regresar al modo en espera (standby) NOTA: Si usted no quiere cambiar o borrar un archivo, simplemente oprima sin eliminar alguno de los registros CID.

el botón flash/exit, o espere un minuto para salir del menú de revisar Borrar Todos los Archivos del Identificador de Llamadas automáticamente.

Para Marcar un Número desde la Phonebook

- 1. Aseaurese de que el teléfono esté en **ON** (en modo hablar) presionando el botón talk/ cualquier archivo del Identificador de Llamada: . Presione y sostenga el botón delete/int hasta que el **BORRAR TODO?** muestra en
 - 2. Oprima el botón phonebook para mostrar la localización de **MEMO # -**
 - 3. Utilice el teclado numérico para inscribir el número de la localización de memoria. E número se marcará automáticamente.
 - 1. Asegúrese que el teléfono esté apagado **OFF** (no en el modo hablar).
 - 2. Oprima el botón phonebook para mostrar **SELECC MEMORIA 01-50**.
 - 3. Oprima el número de la localización de memoria del número que usted guiera marcar u oprima el botón cid/vol (▼ o ▲) para recorrer la memoria hasta que aparezca el número deseado

4. Oprima el botón talk/end. El número se marca automáticamente. Marcado en Cadena desde la Memoria

Utilice esta función para hacer llamadas de los expedientes almacenados en memoria que requieren una secuencia de números como el usar una tarieta para llamar por teléfono o un número de larga distancia al que usted llama frecuentemente. El siguiente ejemplo le muestra cómo puede almacenar cada parte de la secuencia para marcar

namada a traves de am servicio de larga distamera.	
El Número para	Localización de Memoria
Número de Acceso de Larga Distancia	7
Código de Autorización	8
Número de larga distancia llamado frecuentemente	9
1. Asegúrese de que el teléfono esté en ON (en modo hablar) presionando el botón	

- 2. Oprima el botón phonebook y después oprima el 07.
- 3. Cuando usted escuche el tono de acceso, oprima el botón phonebook y después

llamada a través de un servicio de larga distancia:

- oprima el 08. 4. Al siguiente tono de acceso, oprima el botón phonebook y después oprima el 09.

Operación del Sistema Contestador

Esta sección habla sobre los botones y funciones del sistema contestador.

Indicador de El Contador de Mensajes

programado después de la conexión o falla de corriente.

mensajes. Vea a continuación los detalles

El contador de mensajes le proporciona una visualización numérica de cuántos mensajes Para Filtrar Llamadas desde el Auricular tiene usted. El indicador de nuevo mensaje parpadea para indicarle que tiene nuevos Utilice el auricular para filtrar llamadas, incluso cuando usted no pueda escuchar el sistema contestador

- a) El contador de mensajes tiene un número que se muestra sin parpadear -No hay Cuando el sistema contestador contesta: L. Oprima el botón flash/exit para tener acceso al sistema contestador. *FILTRAR*
- mensajes nuevos. Muestra el número total de mensaje anteriores b) El contador de mensajes tiene un número que parpadea y se muestra -hay mensajes
- nuevos. Muestra el número total de mensajes anteriores y nuevos.
- c) El contador de mensajes tiene barras (-) La contestadora está apagado
- d) El contador de mensajes tiene "F" parpadeando en la pantalla la memoria está llena e) El contador de mensajes tiene "CL" parpadeando en la pantalla - el reloj no está
- f) El contador de mensajes tiene seis barras horizontales parpadeando en la pantalla arabación de MEMO
- g) El contador de mensajes tiene "An" parpadeando en la pantalla y está respondiendo llamadas entrantes v arabando una llamada entrante
- h) El contador de mensajes tiene "LA" la máquina contestadora está siendo accesada i) El contador de mensajes tiene "En" en la pantalla - el Inglés está seleccionado como la
- instrucción de voz actual durante la selección de idioma. i) El contador de mensajes tiene "Fr" en la pantalla - el Francés está seleccionado como la instrucción de voz actual durante la selección de idioma
- k) El contador de mensajes tiene "SP" en la pantalla el Español está seleccionado como la instrucción de voz actual durante la selección de lidioma
- NOTA: Mientras los mensaies son reproducidos, el contador de mensaies mostrará los mensajes en el orden en que fueron recibidos. NOTA: El tiempo de grabación máximo para cada mensaje es de 3 minutos y el tiempo de grabación total de esta unidad es de 12 minutos.
- Para Dejar Mensaje/Memo Jse la característica memo para dejar un mensaje.
- 1. Presión y sostenga el botón memo. 2. Comience a hablar después de que escuche "GRABE EL MENSAJE" y el tono del
- 3. Libere el botón memo cuando haya terminado de grabar el memo.

NOTA: El tiempo de grabación máximo para la nota es 3 minutos. Para Filtrar Llamadas desde la Base

- 1. Cuando la contestadora responda la llamada, escuche mientras el que llama deja un mensaje (para determinar quién está llamando).
- 2. Para hablar con el que llama, levante el auricular, y presione el botón talk/end. El sistema contestador deja de grabar automáticamente en cuanto usted activa el auricular o levanta una extensión del teléfono

SUGERENCIA: Asegúrese que el volumen en la base esté programado a un volumen suficientemente alto para poder escuchar las llamadas entrantes. Reproducción de Mensajes

El contador de mensajes le permite saber cuando usted tiene mensaje(s) o nuevo(s) mensaje(s). Para reproducir los mensajes, presione el botón play/stop Mientras esté reproduciendo un mensaje, usted puede hacer lo siguiente:

- Presione el botón play/stop para detener la reproducción del mensaje.
- Presione y suelte el botón review para volver a iniciar el mensaje actual • Presione y suelte el botón review dos veces para ir al mensaje previo.
- Oprima y suelte el botón skip para ir al siguiente mensaje.

Memoria Llena

Cuando la memoria del sistema contestador está llena, el sistema contesta después de O timbres. Usted debe borrar algunos de los mensajes viejos para que el sistema pueda arabar nuevos mensaies

Para Borrar Mensajes

Usted puede borrar mensajes en las tres formas siguientes Para borrar un mensaje mientras está en reproducción

1. Presione y suelte el botón play/stop. 2. Presione el botón review y skip para seleccionar y reproducir el mensaie que usted

• Presione el botón delete el mensaje actual.

quien borrar. 3. Presione el botón delete, el mensaje actual es borrado, y el siguiente mensaje

es reproducido. Para borrar todos los Mensajes reproducidos previamente en un buzón

1. Asegúrese de que su teléfono está en OFF (no en modo hablar). 2. Presione y sostenga el botón delete hasta que **"TODO LOS MENSAJES ANTERIORES**" HAN SIDO BORRADOS" sea anunciado

Para borrar mensajes desde el auricular

Acceso Remoto

- 2. Presione el botón play/stop (tecla 2) en el auricular .
- 3. Presione el botón erase (tecla 0) en el auricular para borrar un mensaje durante la reproducción. NOTA: Los mensajes borrados no pueden ser recuperados.

Usted puede tener acceso al sistema contestador con el auricular inalámbrico de cualquier otro teléfono compatible con modalidad para marcado por tono.

Auricular Inalámbrico Utilice las teclas correspondientes al auricular como si usara las teclas de la base (ve

ala sección de "Para Programar el Sistema Contestador") Las funciones de los botones

se localizan en el auricular arriba de cada tecla numérica. Por ejemplo, para reproducir

CHARGING. Indica que el auricular necesita cargar por un período del **BORRAR TODOS?**

del Identificador de Llamadas. **BORRAR DATO?** Indicación preguntándolo se quiere borrar el archivo del

Indicación preguntándole si quiere borrar uno de los 50 archivos almacenados en la memoria del teléfono.

FINE DE LISTA Indica que no hay más información en el reaistro de memoria del Identificador de Llamadas (Caller ID). Indicación para pedirle que inscriba el nombre en una de las 50 localizaciones de memoria.

INSCRIBA EL NOMBRE Indicación pidiéndole que inscriba un número telefónico en

INSCRIBA NUMERO TE una de las 50 localizaciones de memoria.

NUEVA Indica una llamada o llamadas nuevas que no han sido NOMBRE DEL AURICULAR Indicación pidiéndole que inscriba su nombre de usuario

para el auricular reaistrado **AURICULAR NECESITA** Indica que usted debe registrar un auricular no REGISTRO reaistrado antes de usarlo

IINFO INCOMPLETA La información sobre la persona que llama ha sido interrumpida durante la transmisión o el teléfono es excesivamente ruidoso. Indica que no se recibió información del Identificador de Llamadas, usted no está suscrito al ingresando su código de seguridad de 3 dígitos durante la reproducción del anuncio de servicio de Identificación de llamadas, o el servicio de ldentificación de Llamadas no está funcionando.

LINEA OCUPADA Aparece en la pantalla del auricular mientras la línea está en

LARGA DISTANCIA Indica que el archivo del Identificador de Llamadas es de una llamada de larga distancia. Indica que la batería necesita ser cargado **NUEV CORREO VOZ** Indica que el correo de voz no ha sido recuperado del

proveedor de servicios Indica que usted puede utilizar el microteléfono para defender llamadas antes de contestar a la llamada. **MENS ESPERA OFF** Indica que correo de voz se ha recuperado de proveedor de

XX LLAMADAS NUEVAS XX representa el número de archivos del Identificador de Llamada que no han sido revisados. NO HAY LLAMADAS No hay archivos del identificador de Llamadas en la memoria

FUERA DE RANGO Puede indicar que el auricular es demasiado lejano lejos de la base o que se ha interrumpido la energía. Muévase más cerca v compruebe las conexiones. LOCALIZANDO Alguien presionó el botón page en la base o el botón delete/int en el auricular

Contestadora apagada.

Número total de mensajes.

Respondiendo actualmente a una llamada

El registro de día/hora de voz necesita ser establecido.

La memoria está llena

Contestadora remota de línea externa

Grabando un memo o saludo.

Significado

Advertencia de baja batería

llamada está entrando

Señal del localizado

Señala que una

Tono de error

Mensaje de llamada repetido. Indica que hay una llamada nueva fue recibida más de una vez desde el mismo número. Usted debe borrar algunos de los mensajes viejos para que el sistema pueda grabar BUSCANDO Indica que el auricular está buscando a la base. NOM DESCONOCIDO/ La llamada entrante viene de un área en donde el servicio

DESCONOCIDO del Identificador de Llamadas (Caller ID) no está NUM DESCONOCIDO disponible, o la información no fue enviada. Mensajes de Visualización del Sistema

Señales Sonoras del Auricular

Un tono de gorgeo largo (con timbre encendido)

Solución de Problemas

Verifique o repita los pasos de la instalación:

Aseaurese que el cable de la base esté conectado a un contacto que sirve.

• Asegúrese de que la batería ha sido cargada adecuadamente (16 horas).

• Asegúrese de que el paquete de las baterías (en el auricular) están instaladas

• El auricular debe emitir un tono cuando usted oprime el botón talk/end y el

• Asegúrese de que el selector del timbre esté en la posición de activado (on).

• Usted puede tener demasiados aparatos o extensiones en su línea. Intente

• El auricular puede estar fuera del rango de la base. Acérquese a la base.

base. Si no sucede esto, la batería puede necesitar ser recargada.

• Coloque el auricular en la base durante 20 segundos.

desconectar algunos teléfonos.

Verifique que haya tono de marcar.

indicador de carga en la base debe iluminarse cuando el auricular está sobre la

Aseaúrese que el cable telefónico esté conectado a la base del aparato y a un

• Conecte otro teléfono al mismo enchufe. Si continúa sin haber tono de marcar en el

segundo teléfono, el problema puede estar en el cableado o en el servicio local.

Un "bip" corto (cada 7 segundos)

Soluciones para el Teléfono

No hay tono de marcar

use solamente la batería de Níquel-Hidruro Metálico (Ni-MH) modelo Los siguientes indicadores muestran el estatus de la máquina contestadore 5-2721 aprobado por Thomson Inc. eso es compatible con esta unidad. 1. Aseaurese de que el teléfono esté desactivado OFF (no en el modo hablar) antes de 0-59

LA (Línea de Acceso)

Dos bips cortos

Sies barras (parpadeando)

de Contestadora

An (parpadeando) CL (parpadeando) 3. Desconecte el enchufe de la batería en la conexión dentro del compartimiento y saque F (parpadeando)

la batería del auricular 4. Conecte el cable de la batería en el conector dentro del compartimento. 5. Vuelva a poner la tapa del compartimiento de la batería.

0 (durante su reproducción)

baterias nuevas, el rendimiento a largo plazo de la batería se verá afectado Precauciones de Seguridad para la Bateria

• No queme, desarme, mutile, o agujere. Igual que otras baterías de este tipo, materiales

Presione el botón flash/exit. La pantalla muestra la indicación ACC REMOTO CONT.

3. Presione el botón talk/end para hablar a la persona o presione el botón flash/exit para

Usted puede accesar su sistema de contestadora desde cualquier teléfono de tonos

Para Tener Acceso al Sistema Contestador desde

1. Marque el número telefónico al que el sistema contestador esté conectado

Ingrese el código de seguridad durante el anuncio de salida u ocho segundos o

3. Siga las indicaciones del menú de voz para usar las funciones de control remoto de

La función del control remoto le permite llevar a cabo las siguientes funciones:

Cuando la memoria del sistema contestador está llena, el sistema contesta después

de 10 timbres, emite un tono y espera a que usted inscriba su código de seguridad de

3 dígitos. Usted tiene 8 segundos para inscribir su código de seguridad antes de que el

desactivado. Para tener acceso a su sistema contestador, inscriba su código

PRECAUCION: Para reducir el riesgo de fuego o lastimaduras personales,

NOTA: El aparato también contesta después del décimo timbre si está

• Cuando haya terminado de escuchar sus mensajes, Presione el botón flash/exit otra

Presione el boton play/stop para reproducir el mensaje

LLAMADA aparece en la pantalla

dejar de monitorear la llamada.

después de que usted escuche el tono.

Note: La selección de fábrica es 123.

Otra Localización

Para revisar el mensaje

Para borrar mensajes

Para saltar el mensaje

Memoria Llena

teléfono le desconecte.

cambiar la batería

nuevos mensaies.

Para volver a reproducir mensajes

Para activar/desactivar contestador

Para revisar las opciones del menú

de seguridad de 3 dígitos.

Cómo Cambiar la Batería

2. Quite la tapa del compartimiento de la batería.

Para detener la reproducción de mensajes

2. Escuche a la persona que llama dejar un mensaje.

salida o después de que usted escuche el anuncio de salida.

tóxicos pueden escaparse y causarle daño. Para reducir el riesgo de fuego o daño personal, use unicamente la batería del Níquel

6. Coloque el auricular sobre la base o sobre el cargador para cargarlo. **Si usted no**

carga adecuadamente la batería del auricular (durante 16 horas), cuando usted

programa el teléfono por primera vez y/o cuando usted instala un paquete de

- Cadmio indicada en la Guía del Usuario. Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños
- Quite las baterías si va a guardar el aparato durante más de 30 días.
- NOTA: El sello RBRC en la batería utilizada en su producto Thomson Inc. indica que estamos participando en un programa para recolectar v

Para más información vaya al sitio web de RBRC en www.rbrc.org o llame al 1-800-8-BATTERY o contacte a su centro de reciclado local.

Indicadores de Mensajes Los siguientes mensajes muestran el estado del teléfono, proveen la información del

reciclar batería(s) recargable(s).

NUMERO BLOQUEADO La persona haciendo la llamada entrante está llamando desde un número que ha sido bloqueado y no se transmitirá la información.

Identificador de Llamadas, o le ayudan a programar y a utilizar su teléfono.

tiempo antes de que pueda reasumir la función normal. Indicación preguntándole si quiere borrar todos los archivos

Identificador que se muestra actualmente en la pantalla.

Usted experimenta estática, ruido, o debilitamiento del sonido entrante

• El auricular puede estar fuera del rango de la base. Acérquese a la base. • Asegúrese de que la base no esté conectada en un o saliente enchufe con otro

aparato eléctrico. Si fuera necesario, mueva la base a otra localización. • Asegúrese de que la batería ha sido cargada adecuadamente (16 horas)

• Limpie los contactos en el auricular inalámbrico y en la base con un trapo limpio o una goma de borrar. Vea las soluciones para "No hay tono de marcar."

 Cambie la bateri La función de Marcar por Memoria no sirve

 ¿Programó usted las teclas de las localizaciones de memoria adecuadamente? ¿Siguió la secuencia adecuada para marcar?

El aparato se traba y no hay comunicación entre la base y el auricular inalámbrico • Desconecte el cable de corriente del enchufe eléctrico y de la parte posterior de

la base. Quite la batería del auricular. Espere 30 segundos y vuelva a conectar el cable de corriente al enchufe de pared y al enchufe en la parte posterior de la base. Vuelva a conectar la batería y carque durante 16 horas Soluciones para el Identificador de Llamadas

Nada aparece en la pantalla Cargue la batería (durante 16 horas). O Cámbiela.

• Asegúrese que el aparato esté conectado en un enchufe que no pueda desactivarse con un apagador. Desconecte el cable de corriente de la base y vuelva a conectarlo

• El aparato muestra este mensaje si detecta cualquier cosa que no sea información válida del Caller ID durante el periodo de silencio después del primer timbre. Este quedará bajo garantía por el resto del periodo de garantía del producto original. mensaje indica la presencia de ruido en la líneo

No sirve el Identificador de Llamadas (Caller ID) • Usted debe estar suscrito al servicio estándar de Nombre/ número a través de su

Error en el Mensaje del Identificador de Llamadas (Caller ID)

Si usted experimenta cualquiera de los siguientes problemas, incluso después de haber cargado la batería, usted puede necesitar cambiar el paquete de las baterías.

compañía telefónica local para recibir información Identificador de Llamadas.

- Tiempo corto para hablar Mala calidad de sonido
- Rango limitado
- El indicador de carga no se ilumina Soluciones del Sistema de Contestadora

No se pueden escuchar mensaies, bip, etc. Aiuste del volumen de la hocina

Asegúrese de que el sistema de la contestadora esté activado.

El ajuste de Día/Hora se quedó en las Time/Day 12 a.m. del Lunes. Aiuste el reloi.

Responde al timbre número 10

La memoria del teléfono puede estar llena

La memoria del teléfono está llena

No responde a los comandos remotos.

Los mensajes entrantes están incompletos ¿Fue levantado un teléfono de extensión?

> • Usted accidentalmente presionó al botón play/stop durante la reproducción y detuvo el mensaje.

Usted debe usar un teléfono de marcación por tonos para acceso remoto.

 Usted debe ingresar el código de seguridad correcto • ¿Se colgó la unidad? Si usted no toma una acción por un período de tiempo, el sistema automáticamente cuelaa.

Causas de una Mala Recepción Recubrimiento externo de la casa con aluminio Aislación con revestimiento de papel de aluminio.

- Conductos de calefacción y otras construcciones de metal que paran las señales de
- Está demasiado cerca de los aparatos eléctricos como microondas, cocina, computadoras, etc. Condiciones atmosféricas, como una tormenta eléctrica

• La base está instalada en el sótano o en un piso más bajo de la casa.

 La base está enchufada en un tomacorriente con otros aparatos electrónicos. El monitor del bebé está usando la misma frecuencia

Está fuera del ámbito de la base Cuidado General del Producto

Para mantener su aparato funcionando adecuadamente y en buenas condiciones, siga las siguientes pautas: No deje caer la extensión móvil y no maltrate el teléfono.

 Limpie el teléfono con un trapo suave. • Nunca use un agente de limpieza fuerte ni un polvo abrasivo, ya que esto dañará el

La pila del auricular está descargada

- Retenga el empaque original en caso de que necesite embarcar el auricular en el
- Periódicamente limpie los contactos de carga del auricular y de la base con una goma

Si usted experimenta problemas con este equipo, para información de garantía, comuníquese cor el departamento de servicio al cliente al 1-800-448-0329. Si el equipo está causando daños a la red telefónica, la compañía telefónica puede requerir que desconecte su equipo hasta que el problemo hava sido resuelto

djunte su recibo al folleto, para futura referencia, o anote la fecha en la que se compró o recibió

ualauier reparaciones o cambio o modificación no aprobados expresamente por Thomson Inc podría ser motivo de anulación de la autoridad del usuario para operar este producto. Para las

nstrucciones en cómo obtener una unidad del reemplazo, refiera a la aarantía incluida en este servicio de cliente de la guía o de la llamada en 1-800-448-0329.

O envíe sus preguntas a

Gerente, Servicio al Consumido P.O. Box 1976 Indianápolis, IN 46206

este producto como regalo. Esta información será valiosa si se llegase a requerir durante el período Fecha de compra___

Nombre de la tienda

Garantía Limitada Lo que cubre su garantía

Defectos de materiales o de trabajo

Por cuánto tiempo después de la compra: Un año, a partir de la fecha de compre

del embarque a la firma de arrendamiento, lo que ocurra primero • Proporcionarle una unidad nueva o, a nuestra opción, una reacondicionada. La unidad de intercambio

(El periodo de garantía para unidades arrendadas se inicia con la primera renta o 45 días de la fecha

Cómo obtener servicio:

Empaque bien la unidad, incluyendo todos los cables, etc., que originalmente venían con el producto. Se recomienda usar el cartón y materiales de empaque original "Prueba de compra como factura o recibo de compra, que ofrezca evidencia de que el producto está dentro del periodo de garantía, debe ser presentado para obtener servicio bajo garantía." Pa

compañías de arrendamiento, se requiere como evidencia el primer contrato de renta. Tambiér

escriba claramente su nombre, dirección v la descripción del defecto. Mande vía UPS o un servicio de paquetería equivalente a Thomson Inc. 11721 B Alameda Ave

 Pague cualquier cargo que le facture el Centro de Intercambio por servicio que no esté cubierto po Asequre su empaque para prevenir pérdida o daño. Thomson Inc. no acepta responsabilidad en caso

Instrucciones al cliente. (Su manual de propietario le proporciona la información con respecto a las

 Un aparato nuevo o uno remozado se le enviará con los cargos pagados. Lo que no cubre la garantía

instrucciones de operación y los controles del usuario. Cualquier información adicional debe obtenerse con su agente de ventas. Aiustes de instalación v de preparación del servicio.

 Baterías. Daño por mal uso o negligencio

 Productos que han sido modificados o incorporados a otros productos Productos comprados o que han recibido servicio fuera de los Estados Unidos • Desastres naturales, por ejemplo y sin limitarse a ellos, daños por relámpago

Registro del Producto: Por favor llene y envíe por correo la Tarjeta de Registro del Producto que se embarcó con su produc

Hará más fácil que hagamos contacto con usted si fuera necesario. No se requiere la devolución de la tarjeta para tener la cobertura de la garantía. Limitaciones sobre la Garantía LA GARANTÍA ESPECIFICADA ANTERIORMENTES ES LA ÚNICA GARANTÍA APLICABLE A ESTE

UCTO. CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCATA (INCLUYENDO TODA: LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE MERCADO O DE SALUD PARA CUALOUIER PROPÓSITO) SON CONSIDERDAS NO VALIDAS. NINGUNA INFORMACIEON VERBAL O ESCRITA OTORGADO POF

PARA AUMENTAR BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA LA COBERTURA DE ESTA GARANTÍA. LA REPARACIÓN O REEMPLAZO DE UN PRODUCTO COMO SE ESPECIFICA BAJO ESTA GARANTÍ. ES EL REMEDIO EXLUSIVO DEL CONSUMIDOR. THOMSON INC. NO SE HACE RESPONSIBLE POR DAÑOS INCIDENTALES. DAÑOS DERIVADOS COMO CONSECUENCIA DEL USO ESTE PRODUCTO MO RESULTADO DEL INCUMPLIMEINTO DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA O EXPRESA DE ESTE PRODUCTO. LA INVALIDEZ DE LAS GARANTÍAS O LAS GARANTÍAS LIMITADAS ESTÁI REGLAMENTADAS POR LAS LEYES DEL ESTADO DE INDIANA. EXCEPTO POR EL ALCANCE ESTABLECIDO

POR LAS LEYES APLICABLES CUALQUIER GARNATÍA IMPLÍCITA DE MERCADO O DE SALUD PARA

MSON INC., SUS AGENTES, O EMPLEADOS SERÁ CONSIDERADA PARA CREAR UNA GARANTÍA N

CUALQUIER PROPOSITO, EN ESTE PRODUCTO ES LIMITADA AL PERÍODO DE GARANTÍA ESPECIFICADO ANTERIORMENTE. Cómo se Relaciona la Ley Estatal a esta Garantía:

 Algunos estados no permiten la exclusión ni limitación de daño incidental o derivado de glauna consecuencia, o la limitación con respecto al período de tiempo que debe aplicarse para garantía aplicables para usted • Esta garantía le ofrece derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos legales que

• Esta garantía no se aplica. Vea a su distribuidor para información sobre la garantía.

tador de corriente AC

Si compró su producto fuera de los Estados Unidos:

Información de Accesorios

ase para carga del auricular ra ordenar, tenga lista su tarjeta Visa, Mastercard o Discover y llame al **1-800-338-0376.** Se aplicará un cargo por envío al ordenar. La ley nos requiere que cobremos el impuesto sobre la venta

5-2760

apropiado para cada estado, condado y área individuales a las cuales se envíe la mercancía. Los artículos están sujetos a disponibilidad.

NÚMERO DE CATÁLOG iteria de repuesto

Ayuda de la Garantia

1. Asegúrese que el teléfono esté desactivado OFF (no en el modo hablar).

Identificador (CID).

NOTA: Si Ud. comete un error presione el botón delete/int para retroceder y borrar el (los) carácter (es) o número(s) equivocado(s).

1-317-888-8888

+7-dígitos de número telefónico 317-888-8888 3-dígitos de clave de área + -dígitos de número telefónico. 888-888 7-dígitos de número telefónico Almacenar Archivos del Identificador de Llamadas en la

Explicación

clave de larga distancia "1

+3-dígitos de clave de área

Memoria Interna Usted puede almacenar información del Identificador de Llamadas en la memoria interna

del teléfono NOTA: Es importante que usted formatee los registros CID correctamente ANTES de almacenar en memoria interna ya que usted

- no puede reformatear registros CID almacenados en memoria. . Asegúrese que el teléfono esté desactivado OFF (no en el modo hablar). 2. Utilice los botones cid/vol (▼ o ▲) para llegar al archivo deseado.
- 3. Presione el botón phonebook para mostrar **SELECC MEMORIA 01-50**. 4. Utilice el teclado numérico para inscribir un número de localización de memorio (0-9) para almacenar el archivo en la localización de memoria. El número se marca automáticamente
- oprimiendo el botón de phonebook NOTA: Presione el botón flash/exit una vez para mantener la programación anterior (sin hacer cambios) y regrese al menú. NOTA: Si el registro CID seleccionado contiene alguna información que no sea numérica, la unidad no permitirá que este registro sea

Para Reemplazar un Registro CID Almacenado

NOTA: Si esa localización de memoria está ocupada, el aparato le

pregunta REMPLAZAR MEMO?, v usted debe confirmar el reemplazo

en la Memoria Interna. Después de inscribir la localización de memoria, el aparato le pregunta si quiere reemplazar el mensaje REMPLAZAR MEMO? en la pantalla.

Repita los pasos 1 al 3 en la sección Almacenar Archivos del Identificador de Llamadas

transferido a la memoria del usuario interna. El auricular mostrará

Borrar un Archivo del Identificador de Llamadas

NO PUEDE ALMACE.

de confirmación.

se mostrará en la pantalla. Usted escuchará un tono de confirmació

NOTA: presione el botón flash/exit para regresar al modo en espera (standby)

de hasta 15 caracteres para marcación rápida. Esta opción de memoria es además del

3. Presione el botón de la localización de memoria deseada (01 al 50) o utilice los botone

cid/vol (o ▲) para llegar a la localización de memoria deseada.

NOTA: Si la localización de memoria está ocupada, el número de esa

5. Utilice el teclado en su auricular o base para almacenar un nombre (hasta 15

veces para la I; oprima el 8 para la T; y el 4 dos veces para la H.

caracteres). Más de una letra es almacenada en cada una de las teclas numéricas.

Por ejemplo, para inscribir "Bill Smith", oprima la tecla del 2 dos veces para la letra B.

Oprima la tecla del 4 tres veces para la letra I. Oprima la tecla del 5 tres veces para la

L. Oprima la tecla del 5 nuevamente tres veces para la segunda L, oprima la tecla del

1 para introducir un espacio entre el primer nombre y el apellido. Oprima la tecla del

7 cuatro veces para la letra S. Oprima la tecla del 6 una vez para la M; oprima el 4 tres

Utilice los botones cid/vol (▼ o ▲) para mostrar el archivo deseado.

- . Asegúrese que el teléfono esté desactivado **OFF** (no en el modo hablar). 2. Utilice los botones cid/vol (▼ o ▲) para mostrar el archivo deseado. para mostrar
- 4. Presione nuevamente el botón delete/int para borrar todos los archivos del Identificador de Llamadas de la memoria. Usted escuchará un tono de confirmación y

la pantalla demonstraciones **NO LLAMADAS**.

sin eliminar alguno de los registros CID. 1emoria Cada auricular puede guardar en memoria hasta 50 números de 20 dígitos con nombres

registro en memoria CID, que almacena hasta 40 registros CID en cada auricular. Almacenar Archivos del Identificador de Llamadas (en la Para Almacenar un Nombre y Número en la Phonebook Si usted no está en casa o no puede contestar la memoria del Identificador de Llamadas 1. Asegúrese de que el teléfono esté apagado OFF (no en el modo hablar). 2. Presione el botón phonebook para mostrar la indicación **SELECC MEMORIA 01-50**.

Revisar los Archivos de Identificador (CID)